

**Zeitschrift:** Igl Ischi : organ della Romania (Societat de Students Romontschs)  
**Herausgeber:** Romania (Societat de Students Romontschs)  
**Band:** 26 (1938)

**Vorwort:** Nies salid al lectur  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 02.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Nies salid al lectur

Presentond noss' empren' annada sco redactur digl Ischi, vulein nus porscher curteseivel salid als undrai lecturs. Entochen ussa ei igl organ della Romania staus trasatras en mauns professorals. Ils professers Dr. C. Decurtins, Dr. P. Tuor e Dr. R. Vieli ein stai ils meriteivels redacturs. Sezs productivs auturs han els aunc giu la gronda ventira d'esser assisti fideivlamein d'in état dellas meglieras e pli fritgeivlas plemas, sribents de professiun e renum, che provedevan survetscheivlamein e bugen nies organ litterar cun products linguistics, litterars, historics, culturals, giuridics e d'otra natira. P. Maurus Carnot p. m. fuva adina pronts cun novellas, dramas ed outra litteratura belletristica. El scriva deplorablamein buca pli e lai sentir ina gronda largia en nossa produenziun litterara. El surveschi pia als survivents sco ideal exempel el survetsch per igl Ischi!

En vesta dellas immensas rihezias spirtalas dil tschespet romontsch ei il pensum dil redactur digl Ischi en sesez veramein ideals. El abstrahescha denton cheu d'exponer in program per sia lavur redaczionala, beinsavend che nuot ei pli riscus per absolver currentamein siu program che vuler luvrar tenor program. El sa pia, fortunadamein ni buc, sedispensar de normas e directivas programaticas. La mira digl organ della Romania ei denton e resta la medema tenor ses tschentaments: Cultivar il lungatg romontsch, siu spért, sia historia e litteratura, in-

summa il romontsch e sia tradiziun. Nus vulein era sespruar de mantener enten nies pievel siu profund idealismus per lungatg e tradiziun, igl idealismus romontsch, ch' aulza el adina ord la bassezia dil materialismus. Per saver arver ils rehs scazis de nossa cultura romontscha e porscher els en in organ litterar drova ei denton l'intensiva collaboraziun de tuttas forzas qualificadas. Il redactur appellescha pia a tuts scribents de nossa Romania de vuler prestar buntadeivlamein lur collaboraziun per siu organ.

Entuorn gl' Ischi, Romontsch, serimna  
Sco tier la Ligia grischa.  
E fai ch' el stat fritgeivels  
E si' honor terlischa!

**Sevgein, S. Gion 1938**

**Il redactur.**

---